ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ



S/5181
22 October 1962
RUSSIAN

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ
ОТ 22 ОКТЯБРЯ 1962 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

Имею честь просить созвать срочное заседание Совета Безопасности для рассмотрения серьезной угрозы всеобщему миру и безопасности, вызванной созданием Союзом Советских Социалистических Республик на Кубе баз для запуска и установкой баллистических снарядов большого радиуса действия, способных доставить термоядерные боевые заряды в большую часть Северной и Южной Америки.

Соединенные Штаты располагают теперь неопровержимыми доказательствами того, что СССР устанавливает на Кубе целый ряд приспособлений для запуска наступательных ядерных снарядов и другого наступательного оружия, а также устанавливает там это оружие. Эти меры значительно превосходят все мыслимые оборонительные потребности Кубы. Действия Советского Союза, который устанавливает их, означают ускорение процесса, при помощи которого СССР уничтожил целостность и независимость кубинской нации. Создание баз для ядерных снарядов, способных сеять термоядерное разрушение в большей части Западного полушария, образует серьезную угрозу миру и безопасности этого полушария и всего мира.

Объем советских мероприятий по установке снарядов и другого наступательного оружия на Кубе делает ясным, что они были запланированы несколько месяцев тому назад. Тем не менее, в течение этих месяцев СССР давало повторные заверения, как публичные, так и частные что на Кубу не доставляется никакого наступательного оружия.

11 сентября 1962 г. Советский Союз официально заявил, что "Вооружение и военное снаряжение, посылаемые на Кубу, предназначаются исключительно для целей обороны... Советский Союз не нуждается

в посылке своего оружия для отражения агрессии, для ответного удара в какую-либо другую страну, например, на Кубу... Советский Союз обладает столь могущественными ракетами для доставки этих ядерных зарядов, что ему не нужно искать место для них за пределами границ Советского Союза". Точно так же Министр иностранных дел Громыко заявил Генеральной Ассамблее 21 сентября, что любой "трезво мыслящий человек" знает, что Куба не наращивает "свои силы в такой степени, чтобы она могла образовать угрозу для Соединенных Штатов, для прохода Соединенных Штатов к Панамскому каналу, или же угрозу любому государству Западного полушария... Помощь, которую Советский Союз оказывает Кубе, чтобы укрепить ее независимость, также не преследует никакой такой цели".

Удостоверившись в том, какие намеренно провокационные шаги были на деле предприняты, правительство Соединенных Штатов приступило к ряду мероприятий, имеющих своей целью остановить эти наступательные действия.

Соединенные Штаты потребовали созыва Консультативного органа для применения статей 6 и 8 договора Рио.

С целью провести в жизнь твердое решение стран Западного полушария обеспечить и защищать мир и безопасность этого района от внешнего вмешательства и агрессии - решение, которое они недавно вновь подтвердили, - Соединенные Штаты приступают к строгой блокаде Кубы, чтобы воспрепятствовать ввозу наступательного оружия в эту страну.

В соответствии со своими обязательствами по Уставу Организации Объединенных Наций Соединенные Штаты теперь доводят до сведения Совета Безопасности факт наличия на Кубе ядерных снарядов и другого наступательного оружия и предлагают, чтобы Совет быстро и эффективно выполнил свои обязанности по поддержанию международного мира и безопасности.

На карту поставлены мир и безопасность как одного определенного района, так и всего мира. Развитие современной науки и техники

создало возможности катастрофических разрушений. Распространение этих возможностей через посредство советских мероприятий на Кубе может рассматриваться только как в высшей степени серьезная угроза миру.

Целью мероприятий Совета Безопасности должны быть немедленная разборка и удаление из Кубы советских снарядов и другого наступательного оружия под надзором наблюдателей Организации Объединенных Наций, чтобы создать возможность прекращения блокады, которая в настоящее время устанавливается. Со своей стороны, в качестве части этого процесса, мы готовы провести совещания с Советским Союзом о мерах по устранению существующей угрозы безопасности Западного полушария и всеобщему миру.

Имея в виду эти цели, Соединенные Штаты просят срочно созвать заседание Совета Безопасности. При сем прилагается проект резолюции, который Соединенные Штаты настоящим представляют Совету Безопасности.

Примите и проч.

Адлай Э. Стивенсон